

de France qui avoit nom  
Interligne qui avoit nom

Le vingt sixiesme Jour du mois de Mars l'an Mil six cents quatre  
vingts trois, Treptela In La Communie de nostre mere la  
sainte, a l'age de environ quatrevingt ans  
apres avoir receu les sacrement de penitence et de l'eucharistie  
et extrememention du Souverain de la foy fut son corps  
inhume en l'eglise de St. Germain le lendemain en by presant  
de quelle matre Le campioz sa Compaigne de Cristofle le  
meret les freres de son coliz yves de Darnay p gille  
Le Baron de Beaus freres plusieurs autres qui sont  
signes

Le vingt sixiesme Jour du  
mois de Mars l'an Mil six cents quatre

Planus le m<sup>o</sup> b<sup>o</sup> filius h<sup>o</sup> l<sup>o</sup> h<sup>o</sup> y<sup>o</sup> n<sup>o</sup> m<sup>o</sup>  
Marie h<sup>o</sup> n<sup>o</sup> y<sup>o</sup> q<sup>u</sup> m<sup>o</sup> u<sup>o</sup> baptizat nos f<sup>o</sup> m<sup>o</sup> p<sup>o</sup> b<sup>o</sup> m<sup>o</sup>  
y<sup>o</sup> n<sup>o</sup> m<sup>o</sup> x<sup>o</sup> p<sup>o</sup> b<sup>o</sup> m<sup>o</sup> p<sup>o</sup> b<sup>o</sup> m<sup>o</sup> f<sup>o</sup> u<sup>o</sup> b<sup>o</sup> d<sup>o</sup> k<sup>o</sup> m<sup>o</sup>  
x<sup>o</sup> p<sup>o</sup> b<sup>o</sup> s<sup>o</sup> u<sup>o</sup> b<sup>o</sup> d<sup>o</sup> i<sup>o</sup> a<sup>o</sup> m<sup>o</sup> a<sup>o</sup> M<sup>o</sup> a<sup>o</sup> r<sup>o</sup> i<sup>o</sup> t<sup>o</sup> a<sup>o</sup> h<sup>o</sup> m<sup>o</sup> e<sup>o</sup> l<sup>o</sup> i<sup>o</sup> u<sup>o</sup>  
d<sup>o</sup> e<sup>o</sup> i<sup>o</sup> m<sup>o</sup> a<sup>o</sup> m<sup>o</sup> a<sup>o</sup> m<sup>o</sup> b<sup>o</sup> a<sup>o</sup> r<sup>o</sup> t<sup>o</sup> o<sup>o</sup> r<sup>o</sup> u<sup>o</sup> d<sup>o</sup> e<sup>o</sup> r<sup>o</sup> u<sup>o</sup> i<sup>o</sup> b<sup>o</sup> g<sup>o</sup> s<sup>o</sup>  
~~...~~ 13

J. Proulx

Le cinquiesme jour du mois d'aoust l'an mil six centz  
soixant. Nuf. apres les fiançailles faites en l'Eglise  
parroissiale de Bridounez par moy soubs signi. Robert  
Lad. parroco. Le sixiesme jour du mois de juiy de l'année  
Et les trois officiaisons de banc aux presides des grandes  
messes En lad. Eglise parroissiale de Bridounez Les  
dimanches quatriesme, cincquiesme dud. mois de juiy de l'année  
promise de juiy de l'année, No s'istam trouue' aucun Euyt. s'ont  
Canonique, Je soubs signi. Robert Lad. parroco. de  
Bridounez au Jutdroge publicum. En lad. Eglise  
parroissiale. Allain Le melle aage de dix-huit, Fruits-ant  
d'aujourd'uy de lad. parroco. fille d'uy de l'année, et de  
Marie Gamoy sex pbes, et melle, Et Marguerite le Campion  
de la mesme parroisse aage de dix-huit et sept ans fille  
d'Allain le Campion et de Catherine Neuller sex pbes, et  
melle, Et de luy contentum. Mutuel par moy  
solennelment. pris par paroles de part L'ay coiondre  
de mariage de juiy de l'année de l'année le melle pbe,  
dud. Allain, et Allain le Campion pbes de lad. Marg.  
le Campion, de juiy et Thomas le Campion sex pbes, de m.  
pbes le melle pbe ont de. paternel dud. Allain le  
melle, Et d'Estuyde pbes de. Kuit de sioux de. s. Agoy  
qui a signi. et lad. le melle pbe, et lad. Thomas le  
Campion, Les autres ont declares ne s'ont signi. Ay  
donne' la benediction Nuptiale autd. mariez duram la  
et sacrifici de la messe selonc la forme de Nre. messe  
La s. Eglise. Et les deux d'elles le melle de l'année

Gaude Ygou et Thomas le Campion





Marguerite Les papiers de cette... de Breteuil  
agee d'environ...  
allant le Meres, Souz...  
apres les avoir Interroge...  
Mutuel pris les ay conjoints...  
par pordelle de pnt...  
la seigneurie de sainte...  
Lequers...  
ont de l'annee...  
an Bolet...  
meleue

... die prima mdy aprilis 1641  
Margarita le campion filia legitima d. a. m. de ley ne  
medietate m. i. p. d. baptizata f. m. p. l. n. n.  
Hollandie m. i. le cal. n. p. b. n. p. a. d. m. i. f. u. d.  
F. d. m. i. l. e. c. a. m. p. i. o. n. e. M. a. r. g. a. r. i. t. a. b. o. k. e. r. d.  
... secunda m. i. p. d. aprilis 1641  
D. e. c. a. l. u. e. z.

